



RAYMOND YEZEGUELIAN



Nikol Pashinyan informe Vladimir Poutine de la situation dans la région de Syunik



Le Premier ministre par intérim, Nikol Pashinyan s'est entretenu par téléphone avec le Président de la Fédération de Russie, Vladimir Poutine.

Nikol Pashinyan a informé le Président russe de la violation du territoire souverain de l'Arménie par les soldats Azéris dans la région de Syunik, créant une situation de tension aigüe. Nikol Pashinyan a également informé au Président Poutine qu'il avait fait part de cette situation à l'OTSC, d'entamer des consultations conformément à l'article 2 des procédures du Traité de sécurité collective.

Vladimir Poutine a jugé inadmissible la nouvelle escalade, a exprimé l'espoir que la situation puisse être stabilisée dans les plus brefs délais et que les conditions nécessaires soient réunies pour mettre en œuvre les accords conclus dans les déclarations trilatérales du 9 novembre 2020 et du 11 janvier 2021. La partie russe a réaffirmé qu'elle était prête à continuer à exercer des efforts de médiation active en vue d'assurer la stabilité dans la région.

Les interlocuteurs ont convenu que la situation devrait être réglée par le retour des troupes azerbaïdjanaises à leurs positions de départ.

Les troupes azerbaïdjanaises refusent de quitter le territoire arménien

Depuis deux jours les troupes azerbaïdjanaises refusent de quitter le territoire arménien. Le Ministère arménien de la Défense a signalé que le 13 mai, les forces armées azerbaïdjanaises ont à nouveau tenté de se diriger vers Sisian et Vardenis sous prétexte de « clarifier les frontières ». Le Conseil de sécurité de l'Arménie s'est réuni jeudi afin de discuter de la situation que Pashinyan a décrit comme étant une crise grave. Pashinyan a de nouveau dénoncé les actions de l'Azerbaïdjan comme une provocation planifiée. S'exprimant lors de la session d'urgence de son Conseil de sécurité, Pashinyan a affirmé qu'un total d'environ 250 soldats azerbaïdjanais se trouvaient à l'intérieur des frontières internationalement reconnues de l'Arménie. Il a ajouté qu'ils utilisent de fausses cartes pour revendiquer ce territoire. Pashinyan a laissé entendre que les actions de l'Azerbaïdjan pourraient viser à provoquer un affrontement armé avec l'Arménie. Il a noté que l'armée azerbaïdjanaise doit commencer des exercices à grande échelle dimanche et a souligné les récentes menaces du président azerbaïdjanais Ilham Aliyev d'ouvrir par la force un corridor reliant l'Azerbaïdjan à son exclave Nakhitchevan via Syunik. Les négociations avec la participation des représentants de l'Arménie, de l'Azerbaïdjan et de la Russie sur la situation à la frontière n'ont pas donné de résultats jeudi, elles se poursuivront le 14 mai.

Le parquet ouvre une enquête sur la double nationalité d'Armen Sarkissian



Selon le président de la Chambre des avocats, Ara Zohrabian, une affaire pénale a été ouverte en lien avec la dissimulation de la double nationalité du président Armen Sarkissian.

Zohrabian rappelle que 53 avocats avaient soumis un rapport sur cette question. Le Service spécial des enquêtes (SIS) a refusé de déposer une plainte pénale, contre laquelle les avocats ont déposé une plainte.

Le président de la Chambre des avocats a annoncé que le parquet général avait révoqué la décision du SIS et ouvert une procédure pénale au titre de l'article 325, 1 du code pénal (falsification, vente ou utilisation de documents).

Il convient de noter que, selon la Constitution arménienne, seul un homme politique qui est citoyen arménien depuis six ans peut être élu président. Un mois avant qu'Armen Sarkissian ne soit élu président en 2018, Hetq a publié des données du registre des entreprises britanniques, selon lesquelles Armen Sarkissian était toujours citoyen britannique en 2014.

Nikol Pashinyan et Emmanuel Macron ont eu un entretien téléphonique

Le Premier ministre par intérim, Nikol Pashinyan a eu un entretien téléphonique avec le Président français, Emmanuel Macron. La conversation a eu lieu sur l'initiative de la partie française.

Les dirigeants de l'Arménie et de la France ont discuté de la situation créée sur le territoire souverain de l'Arménie d'après l'invasion des forces armées azéris dans la région de Syunik et des mesures à prendre pour résoudre la question.

Le Président français a exprimé son soutien aux autorités et au peuple arméniens pour



le règlement pacifique de la question. Emmanuel Macron a rappelé l'attachement de la France à l'intégrité territoriale de l'Arménie et marqué la nécessité d'un retrait immédiat des troupes azerbaïdjanaises du territoire souverain arménien.

L'Azerbaïdjan a franchi la frontière de l'Arménie et se trouve sur le territoire arménien à Syunik



L'armée azerbaïdjanaise a franchi la frontière arménienne dans la région d'Ishkhanasar (région de Goris, Syunik) et a avancé de trois kilomètres en direction de Verishen, en passant par le lac Sev litch. Il y a des centaines de troupes ennemies le long de la ligne. Selon la maire adjointe de Goris Irina Yolyan, l'ennemi a décidé de prendre le contrôle total du plan d'eau.

La situation est tendue à Syunik, des combats se déroulent en direction d'Ishkhanasar. L'ordre pour l'entraînement au combat est donné. Des troupes sont amenées à Syunik depuis Lou-sakert.

Le 3e corps d'armée a été mis en alerte et que les habitants de Goris, Kapan et

Meghri ont reçu l'ordre de se tenir prêts à l'autodéfense.

Le 12 mai, le ministre arménien des Affaires étrangères par intérim, Ara Ayvazyan, a eu une conversation téléphonique avec le ministre russe des Affaires étrangères, Sergey Lavrov.

Le ministre arménien des Affaires étrangères par intérim a informé son homologue de l'incident récent à la frontière de l'État arménien et a noté que de telles provocations de la part de la partie azerbaïdjanaise sont inacceptables.

Les deux parties ont souligné l'importance de la mise en œuvre intégrale des accords conclus sur la sécurité et la stabilité régionales et de la coordination des mesures visant à empêcher l'aggravation de la situation.

Communiqué de la Présidence de la République française



Le Président de la République s'est entretenu par téléphone avec le Premier ministre d'Arménie, M. Nikol PACHINIAN, ce jeudi 13 mai, au sujet des développements en cours à la frontière entre l'Arménie et l'Azerbaïdjan.

Le Président de la République a rappelé l'attachement de la France à l'intégrité territoriale de l'Arménie et marqué la nécessité d'un retrait immédiat des troupes azerbaïdjanaises du territoire arménien.

La France souhaite qu'une résolution de la situation des tensions dans la région puisse être trouvée par le biais du Conseil de sécurité des Nations unies pour ramener la stabilité et la sécurité dans cette région.

La partie arménienne va remettre la carte des champs de mines à Bakou : Lavrov



L'Azerbaïdjan est intéressé par la normalisation des relations avec l'Arménie. C'est ce qu'a déclaré le ministre des Affaires étrangères d'Azerbaïdjan, Djeyhoun Baïramov.

« Maintenant que l'Azerbaïdjan a mis en œuvre les résolutions du Conseil de sécurité des Nations unies, libéré ses terres et rétabli le contrôle de la frontière de l'État, nous pouvons déjà parler de la possibilité de procéder à une normalisation des relations avec l'Arménie. L'Azerbaïdjan y voit un intérêt », a déclaré M. Baïramov lors d'une conférence de presse qui a suivi sa rencontre avec son homologue russe Sergueï Lavrov, lors de la dernière visite du ministre russe en Azerbaïdjan.

Au cours de la conférence de presse, M. Lavrov a déclaré que la partie arménienne était prête à remettre la carte des champs de mines à Bakou.

En même temps, le ministre russe a souligné que cette question, ainsi que celle relative au retour des prisonniers de guerre arméniens, doivent être résolues sans conditions préalables.

Bayramov a déclaré à Lavrov que l'Azerbaïdjan avait déjà rempli ses obligations en matière de transfert de prisonniers



Le ministre azerbaïdjanais des affaires étrangères Ceyhan Bayramov a déclaré lors d'une conférence de presse conjointe avec le ministre russe des affaires étrangères Sergey Lavrov :

L'Azerbaïdjan a déjà rempli ses obligations en remettant les prisonniers de guerre à la partie arménienne.

Bayramov a qualifié l'incident, qui a entraîné la détention d'un groupe de militaires arméniens en Azerbaïdjan, de "violation la plus flagrante des dispositions de la déclaration trilatérale des dirigeants de la Russie, de l'Azerbaïdjan et de l'Arménie sur le cessez-le-feu dans le conflit du Karabakh". "À la suite de la tentative de pénétration militaire arménienne sur le territoire de l'Azerbaïdjan, des militaires et des civils azerbaïdjanais ont été tués et blessés. Une partie de ce groupe, qui a résisté, a été tuée, les autres font actuellement l'objet d'une enquête", a déclaré le ministre azerbaïdjanais.

Selon lui, la partie azerbaïdjanaise respecte toutes les normes humanitaires pour les détenus.

Le Parlement est dissous; les élections anticipées auront lieu le 20 juin

Les partis « Républicain » et « Patrie » se présenteront aux élections dans le bloc « J' AI L'HONNEUR »



Vanetsyan sera à la tête de la liste du bloc. L'ancien ministre de la Justice, Davit Harutyunyan, dirigerait le quartier général de campagne du bloc « J'ai l'honneur ».

Une alliance électorale entre Sarkissian et Ter-Petrossian n'est pas exclue?



Ara Sahakyan, du parti « Patrie », a déclaré au service arménien de RFE/RL que le bloc pourrait s'associer au parti du Congrès national arménien (HAK) de Levon Ter-Petrossian. Rappelons que plus tôt, Ter-Petrossian avait révélé sa proposition faite aux ex-présidents de se présenter ensemble aux élections anticipées.

Il y a déjà un remplaçant pour le ct du contingent de maintien de la paix russe stationné en Haut-Karabagh, Muradov

C'est le lieutenant-général Alexei Avdeev, commandant adjoint du district militaire sud des forces armées russes. Il poursuivra son service en Artsakh pendant les 6 prochains mois. Il arrivera à Stepanakert, les affaires seront remises dans les 2 semaines. Avdeev est né en 1967 à Tachkent, et général des troupes de fusiliers motorisés.

Il a reçu les ordres «Pour les services à la patrie».



Pachinian sur les accomplissements de son gouvernement

Nikol Pachinian a défendu son bilan, affirmant que son administration a atteint l'objectif principal de la « révolution de velours ». « Je considère ce que je viens de dire comme notre plus grande réussite : les citoyens de la République d'Arménie ont le sentiment d'être les maîtres de notre pays.



Lavrov et Blinken un ARMENIEN ET UN JUIF



Lavrov et Blinken discutent de l'organisation d'une rencontre entre les présidents russe et américain.

Le ministre russe des Affaires étrangères Sergey Lavrov et le secrétaire d'État américain Antony Blinken ont discuté par téléphone de l'organisation d'une rencontre entre les présidents Vladimir Poutine et Joe Biden, a déclaré le ministère russe des Affaires étrangères.

«Le calendrier des autres contacts américano-russes pour la période à venir a été discuté, notamment la proposition de Washington d'organiser un sommet américano-russe», a indiqué le ministère dans un communiqué.

L'Arménie engage des consultations dans le cadre de l'OTSC sur la situation dans le Syunik

Nikol Pachinian a chargé les responsables du Ministère des Affaires étrangères, du Ministère de la Défense et du Conseil de sécurité d'engager des consultations dans le cadre de l'OTSC sur la situation dans la région arménienne du Syunik : 1/ prendre des mesures pour entamer des consultations comme le stipule l'article 2 du Traité de sécurité collective (risque et menace d'attaque), notamment pour coordonner les positions des États membres de l'OTSC afin de prendre des mesures pour éliminer la menace ; 2/ prendre des mesures pour lancer les activités envisagées dans le cadre du règlement sur la réaction aux crises de l'OTSC du 10 décembre 2010. « Bien qu'aucun cas de tir ou d'échange de tirs n'ait été enregistré jusqu'à présent, la mise en œuvre rapide des procédures mentionnées de l'OTSC est néanmoins importante pour éviter une nouvelle escalade et protéger l'intégrité territoriale, la stabilité et la souveraineté de l'Arménie » a déclaré Pachinian.

Le fils du président américain Joe Biden, Hunter Biden, serait fiancé avec une Arménienne



Mon père a toujours dit que les Arméniens sont un peuple intelligent.

Et il a dit qu'il a beaucoup d'amis comme Armen Sarkissian (le président d'Arménie).

Je suis en contact avec Kohar Mazmanian qui sera ma future femme.

Quand mon père a reconnu le génocide, Kohar a pleuré.

J'ai ensuite compris les comportements et atrocités commis par des Turcs (par le gouvernement "Jeunes Turcs" dans l'Empire ottoman, ndlr).

Mon père dit aussi que les Turcs sont malins, et mon père n'a pas approuvé mon union avec une femme turque quand j'avais 18 ans

Mon père a ajouté que les Arméniens ont un excellent avenir et sont le peuple le plus éduqué dans le Caucase", a ajouté le fils de Joe Biden

Source Usa Armenian life

De notre correspondante en Californie, Lily Sagherian

Maria Koltakova à 99 ans monte pour la première fois sur un buggy en fer



À en juger par les propos de Maria, ses attentes ont été pleinement satisfaites :

"Les impressions sont excellentes, inattendues, je ne pensais pas que je serais comme ça : à gauche, à droite, sous la colline, en haut, par-dessus les arbres. Tout est génial !"

Toutefois, ce n'est pas la seule réalisation de la grand-mère ces dernières années.

Ce n'est pas pour rien qu'on l'appelle la "grand-mère de fer" : à 93 ans, elle avait sauté en parachute, un an plus tôt elle avait volé en deltaplane, grimpé en ballon et plongé en scaphandre autonome. À son actif, elle a conduit un char d'assaut, fait du karting et volé dans un aérotube.

Kim Kardashian a félicité son plus jeune fils Psalm qui lui rappelle son père Robert



Kim Kardashian : son fils Psalm "a l'air arménien" et lui rappelle son père Robert.

La diva de la télévision et entrepreneuse mondialement connue Kim Kardashian a félicité son plus jeune fils Psalm pour son anniversaire. Le petit a deux ans.

"C'est lui qui ressemble le plus à un Arménien - il est comme mon grand-père. Et il me rappelle tellement mon père. C'est le plus beau bébé du monde ! Je ne peux pas décrire son sourire et toute la tendresse que l'on ressent en sa présence", a-t-elle écrit dans les félicitations adressées à son fils.

Kim a également ajouté que Psalm a apporté calme et sérénité dans leur vie. Elle l'a qualifié de joie de toute leur entreprise et a ajouté que les frères et sœurs du garçon, y compris les cousins, l'adorent tout simplement.



Sur la photo : Kim Kardashian avec son fils Psalm et son père Robert (décédé en 2003)

Arménie La rentrée du Lycée français Anatole France dans les nouveaux locaux : nouvel espace, nouveaux défis

Avec plus de 20 ans d'histoire depuis l'ouverture de la première école maternelle française en 1999, l'enseignement français en Arménie a fait un chemin long et rempli d'obstacles. Il y avait même une époque où l'école française a failli ne plus exister en Arménie... Le 10 mai dernier, en faisant son entrée dans un nouveau bâtiment, le Lycée français Anatole France vient d'écrire une nouvelle page de son histoire.



Par Lusiné Abgarian

Le projet de déménagement du Lycée français dans un nouveau bâtiment, plus conforme à l'excellence éducative et aux nombreuses activités offertes par cet établissement, était dans l'air depuis des années, sans toutefois pouvoir se réaliser, et ceci pour plusieurs raisons. Sa concrétisation avait débuté en 2018, dans le cadre du Sommet de la Francophonie à Erevan. A cette époque, l'Etat arménien, sur l'impulsion de l'Ambassade de France en Arménie, avait fait au Lycée plusieurs propositions de bâtiments à intégrer. Deux années plus tard, en juillet 2020, le Lycée s'est vu accorder le grand et beau bâtiment de l'ancienne école N°16, et ceci dans le cadre d'un prêt emphytéotique pour une durée de 35 ans.

Aussitôt, le projet de reconstruction et de réhabilitation du bâtiment avait débuté : celui-ci étant dans un état de d'abandon depuis quelques années, le chantier n'avait rien de superficiel, en reprenant l'ensemble - du fond en comble - afin de le rendre conforme aux normes de sécurité et agréable à vivre. C'est ainsi



qu'en 2020 a commencé une nouvelle étape dans la vie de l'enseignement secondaire français en Arménie.

Malgré un contexte plus que difficile – celui de la pandémie, puis de la guerre – l'équipe du Lycée a réussi

sa « mission impossible », et ceci dans des délais très serrés. Et si le nouveau Lycée est devenu réalité, c'est bien grâce à l'énergie, l'enthousiasme, l'exigence et le professionnalisme de son proviseur, Adel Chekir. Pour lui, le projet de déménagement était un défi dont il avait pris conscience avant même d'arriver en Arménie, en 2019.

« J'ai pris le poste parce qu'il y avait ce défi, c'était quelque chose que je recherchais - développer un établissement - j'avais envie de le faire » -, avoue le proviseur du Lycée Anatole France Adel Chekir.

Avec ce nouveau bâtiment, la capacité d'accueil de nouveaux élèves augmente considérablement : « Nous visons 600 élèves dans les années à venir, leur nombre étant de 260 actuellement », - dit le proviseur.

Les élèves du Lycée français Anatole France, très enthousiasmés de leurs premiers jours à l'école, sont très contents de nouvelles possibilités que va leur offrir le Lycée dans ce grand bâtiment plus adapté, plus lumineux et plus accueillant, qui offre de meilleures conditions de travail.

Knarik, une élève de terminale qui souhaite continuer ses études en France, avoue qu'elle n'imaginait pas de se retrouver dans un bâtiment aussi grand : « Je trouve que le déménagement dans ce bâtiment contribuera à notre épanouissement scolaire, puisque cela nous donnera plein d'avantages et surtout de la place. On n'aura pas beaucoup de temps à y passer, car nous terminons l'école, mais cela nous a fait du bien de changer d'ambiance et nous sommes dans un espace plus professeurs sont plus avec nous », - témoigne Knarik.

En effet, le Lycée français Anatole France qui offre depuis 2007 tous les niveaux d'enseignement (de la Petite Section, dès 2 ans, de l'école maternelle à la classe de terminale, 17/18 ans), est prisé non seulement dans le milieu des étrangers résidents en Arménie, mais aussi confortable, qui nous aide à nous motiver plus ».

Vahé, son camarade de classe, pense qu'il faut un peu plus de temps pour s'intégrer, mais il trouve que « déjà c'est très bien, car c'est une nouvelle ambiance très agréable, et une nouvelle expérience pour nous, c'est très excitant ».

Les élèves n'ont pas manqué de souligner les possibilités offertes par le Lycée durant les années de leur scolarité : « Nous avons déjà appris le français, mes parents n'étant pas francophones. Nous avons grandi dans un environnement interculturel, nous avons eu une méthode de travail qui est différente de celle des autres écoles. Nous nous trouvons dans un espace privé qui nous permet de nous concentrer mieux sur notre travail : il y a moins d'élèves et les parents arméniens, souvent non francophones, en quête de l'excellence éducative offerte par cet établissement scolaire qui vise une formation plurilingue et interculturelle et qui fait partie d'un réseau unique au monde piloté par l'Agence de l'enseignement français à l'étranger (AEFE) -opérateur du ministère français de l'Europe et des Affaires étrangères. Ainsi, le Lycée Anatole France d'Erevan compte parmi les 522 établissements scolaires de l'AEFE présents dans 139 pays du monde.

Le public aura la possibilité de découvrir tous les avantages offerts par le Lycée français Anatole France lors de la Journée des portes ouvertes, le 5 juin 2021



**Mlle MARIE-POPOV-YEZEGUELIAN - 17 ans
ELEVE de terminale
au LYCEE FRANCAIS
D'ARMENIE**

L'Azerbaïdjan continue d'allonger la liste des crimes de guerre qu'il a commis. Lors de l'agression militaire contre des soldats et des civils arméniens (vivants et morts), des meurtres de prisonniers de guerre et d'otages arméniens.

PRISONNIERS DE GUERRE ET OTAGES ARMÉNIENS, AGÉS DE 18 À 84 ANS, TUÉS PAR LES AZERBADJANAIS : NOMS ET CIRCONSTANCES DE LEUR CAPTIVITÉ ET LEUR MEURTRE

Serjik VARDANYAN (73 ans) et Ella VARDANYAN (69 ans), civils de Hadrout, Artsakh.

Serjik était un invalide avec une jambe amputée. Ils ont été faits prisonniers dans leur propre maison, torturés et tués à Hadrout.

Benik HAKOBYAN (74 ans) et Elena HAKOBYAN, civils de Hadrout, Artsakh.

Ils étaient voisins de Serjik et Ella Vardanyan. Benik HAKOBYAN ainsi que Yuri ADAMYAN (25 ans, soldat de Hadrout, Artsakh) ont été saisis par des soldats azerbaïdjanais dans leur maison. Les mains attachées dans le dos, leurs têtes recouvertes d'un drapeau arménien, ils ont été abattus dans le centre de Hadrout par des soldats azerbaïdjanais.

Le meurtre a été filmé sur vidéo et diffusé sur Internet. Elena a été retrouvée assassinée devant son domicile.

Misha MELKOUMYAN (84 ans), civil de Hadrout, Artsakh.

Le Comité international de la Croix-Rouge a confirmé qu'il était vivant en captivité, mais qu'il est décédé le 30 octobre 2020. Les enquêtes médico-légales ont montré qu'il avait été torturé et tué.

Vardgues KAZARIAN (20 ans), soldat.

Des témoignages ont confirmé qu'il a été capturé le 7 novembre 2020 sans aucune blessure. Son corps a été retrouvé avec des blessures contondantes et des déformations de la tête.

Narek BABAYAN (25 ans), militaire.

Narek a été capturé par des soldats azerbaïdjanais le 16 octobre 2020. Des soldats azerbaïdjanais ont appelé les proches de Narek avec son téléphone portable et les ont informés qu'ils l'avaient décapité. Quelques heures plus tard, une photo de Narek égorgé a été publiée sur son compte Instagram personnel.

Artur MANVELYAN (41 ans), militaire.

Artur a été blessé à Mekhakavan, Artsakh. Il a été abattu à bout portant et le meurtre a été filmé et posté sur Internet par un soldat azerbaïdjanais.

Arsen KARAKHANIAN, civil.



Arsen a été capturé à son domicile le 13 octobre 2020 en compagnie de son père. La confirmation de la captivité n'est apparue qu'après le rapatriement de son père, le 14 décembre 2020, car ce dernier l'a vu en prison à Bakou. Des vidéos d'Arsen en captivité ont fait surface le 6 janvier 2021, suivies deux semaines plus tard par la restitution de son corps avec des signes documentés de torture physique.

Gagik MKRTCHYAN (19 ans), soldat.

Gagik a été capturé à la mi-octobre 2020. En décembre, une vidéo de la captivité a fait surface. Un cadavre présentant des signes de torture a récemment été retrouvé et identifié grâce aux résultats de l'ADN et aux tatouages.

Eric MKHITARIAN (18 ans), militaire.

La famille d'Eric a perdu tout contact avec lui après le 8 octobre 2020. Le 24 novembre 2020, une vidéo a fait surface en ligne indiquant qu'Eric était vivant et en captivité en Azerbaïdjan. Son corps a récemment été remis et son identité confirmée par des tests ADN.

Araik POGOSYAN (20 ans), soldat.

La famille d'Araik a perdu le contact avec lui en octobre 2020. Sa captivité a été confirmée par des soldats témoins

oculaires et deux captifs civils rapatriés. Quelques mois plus tard, son corps a été remis par l'Azerbaïdjan.

Guennady PETROSYAN (69 ans), un civil. Guennady vivait seul dans le village de Madatashen en Artsakh. Il a préféré rester dans sa maison, bien que les troupes azerbaïdjanaises soient proches. Quand un voisin a essayé de l'emmener, il est sorti de la voiture et est rentré chez lui. Le 28 octobre 2020, Guennady a appelé le maire du village et l'a informé que des troupes azerbaïdjanaises étaient dans le village. Après des semaines de silence, une vidéo est apparue sur Internet montrant un soldat azerbaïdjanais décapitant Guennady alors qu'il était vivant.

Yurik ASRYAN (80 ans), un civil du village d'Azokh, Hadrout, Artsakh.

Yurik est resté dans son village alors que les soldats azéris étaient à proximité. Une vidéo a fait surface montrant un soldat azerbaïdjanais décapitant Yurik alors qu'il était vivant. Son corps a été retrouvé en janvier 2021.

Nina DAVTYAN (80 ans), civile de Vardashat, Hadrout, Artsakh.

Nina et son mari David sont restés dans leur maison et ont été tués par des soldats azerbaïdjanais. Le corps de Nina a été retrouvé avec des blessures par balle à la poitrine et au bras, et son crâne était écrasé.

Misha MOVSISYAN, civil, handicapé, Hadrout, Artsakh.

Misha et sa mère ne pouvaient pas quitter leur maison en raison de son grave handicap. Les deux ont été tués dans leur maison.

Alvard TOVMASYAN (58 ans), un civil du village de Karintag, près de Chouchi, Artsakh.

Selon les données de la médecine légale, sa mort a été causée par un traumatisme crânien contondant, ses pieds, ses mains, son oreille gauche et le bout de sa langue ont été coupés alors qu'elle était encore en vie.



**Communiqué
par Armenian Legal Center
for Justice & Human Rights**

5^e année / N° 250Supplément
de Nor Haratch

contact@norharatch.com


Jeudi
6 Mai
2021

Le média franco-arménien de référence en Europe

Téléphone : 01 55 32 06 72

ÉDITORIAL

**Les présidents,
principaux acteurs des élections anticipées**

La République d'Arménie se dirige doucement mais sûrement vers des élections anticipées. Maintenant que la démission du Premier ministre est actée, la campagne électorale peut commencer, qui sera probablement très tendue, passionnée et, par conséquent, dangereuse. Les conséquences de la défaite de novembre dernier secouent encore le champ politique et les rassemblements en vue des élections rendent l'atmosphère générale encore plus bouillonnante. Avant même le début officiel de la campagne électorale, les formations politiques étaient déjà parties en croisade. Tous ceux qui ont fait de la démission de Nikol Pachinian une condition préalable pour se présenter aux élections anticipées se sont déjà repositionnés, ont accepté la réalité du scrutin à venir et ont élaboré leur programme et leur stratégie électorale.

Les trois anciens présidents de l'Arménie indépendante constituent la principale opposition contre le Premier ministre démissionnaire, Nikol Pachinian. Les deux derniers présidents participent à la campagne électorale pour échapper aux accusations criminelles portées contre eux et pour défendre les richesses qu'ils ont accumulées au cours de leurs mandats respectifs. Les mauvaises langues disent même que le Parti républicain de Serge Sarkissian est plus en concurrence contre Robert Kotcharian que contre Nikol Pachinian.

Le positionnement du premier président, Levon Ter-Petrossian, est bien plus ferme. La défaite de la deuxième guerre en Artsakh a donné raison à ses avertissements. Et naturellement, le premier président arménien veut aujourd'hui récolter les fruits de ses analyses et de ses prédictions politiques. Bien que sa cible aurait dû être le tandem Kotcharian-Sarkissian, qui avait tout fait pour le faire démissionner en 1998, Levon Ter-Petrossian, en bon politologue, parfaitement conscient de la faillite politique du tandem et de la popularité de Nikol Pachinian, a choisi de s'en prendre à ce der-

nier, pourtant son ancien partisan, qui fut l'un des acteurs clés de sa campagne lors de l'élection présidentielle de février 2008.

Quant à l'actuel président, Armen Sarkissian, qui n'a jusqu'à présent montré aucune ambition dans cette élection, est lui aussi soumis à des manipulations électorales. Bénéficiant du respect du peuple et d'une certaine popularité, il est devenu la cible des critiques acerbes de Serge Sarkissian en ne s'opposant pas ouvertement à Nikol Pachinian. Cependant, il a récemment été accusé par 53 avocats qui soutiennent le front de l'opposition concernant sa double nationalité. Un avertissement qui vise sans doute à obliger le président à sortir de sa neutralité et à prendre position en faveur du président qui l'avait amené au pouvoir en 2018.

Il faut souligner que cette semaine, Serge Sarkissian s'est fait remarquer par les déclarations chocs qu'il a faites lors d'un entretien, et dont la plus importante était qu'en 2018, il n'a pas été vaincu par les autorités actuelles, mais par des forces beaucoup plus puissantes venues de l'Ouest et du Nord.

Depuis la fin de la guerre, la responsabilité de la défaite demeure un problème majeur. Sur cette question, le président de l'Artsakh, Arayik Haroutiounian, bien qu'il ne participe pas aux élections en Arménie, a fait une déclaration très importante en indiquant que dès le début de la guerre, ses conséquences étaient évidentes, mais que les forces politiques arméniennes n'ont pas réussi à se mettre d'accord, considérant qu'arrêter la guerre serait une trahison. Une déclaration qui montre bien que tous les partis politiques d'Arménie étaient informés de la réalité de la défaite, mais que aucun d'entre eux n'osaient déclarer ouvertement d'arrêter la guerre de peur d'être traité de « traître » et tout en sachant qu'en fin de compte c'est le Premier ministre en exercice qui porterait seul cette responsabilité.

J Tch. ■

ARMÉNIE

**Le Parlement arménien fait un
premier pas vers sa dissolution**

Le Parlement arménien a fait le premier pas vers sa dissolution ce lundi, une semaine après la démission du Premier ministre Nikol Pachinian pour ouvrir la voie à des élections anticipées visant à mettre fin à la crise politique dans le pays.

La constitution arménienne stipule que de telles élections ne peuvent avoir lieu que si le Premier ministre démissionne et que le Parlement échoue à deux reprises à élire un nouveau chef du gouvernement dans les



Le Parlement arménien

deux semaines. Pachinian et son cabinet ont officiellement démissionné à cette fin le 25 avril.

Les députés représentant la majorité pro-gouvernementale du Parlement ne l'ont pas réélu et n'ont pas non plus nommé un autre Premier ministre. Ils voteront de nouveau lundi prochain.

Les deux partis d'opposition représentés dans l'actuelle Assemblée nationale ont assuré à Pachinian plus tôt qu'ils ne proposeraient pas de candidats au poste de Premier ministre en cas de démission liée aux élections.

Pachinian a mis en garde les partis de « Arménie prospère » (BHK) et « Arménie lumineuse » (LHK) contre la rupture de leurs promesses lorsqu'il s'est exprimé au Parlement avant le vote de lundi.

« S'il y a des tentatives de violer les accords, le groupe parlementaire de Mon Pas élira un Premier ministre », a-t-il déclaré. « J'espère que de telles tentatives n'auront pas lieu. »

« Nos accords ne sont pas avec Pachinian mais avec le peuple », a déclaré à la presse le leader du LHK, Edmon Maroukian. « Nous avons promis au peuple que nous allions dissoudre ce Parlement afin que le peuple puisse en élire un nouveau. » ■

ARTSAKH

**La France exige également la libération
des prisonniers arméniens**

La France s'est jointe aux efforts internationaux pour obtenir la libération des soldats et des civils arméniens restés en captivité azerbaïdjanaise, a déclaré le 30 avril l'ambassadeur de France en Arménie, Jonathan Lacôte.

Lacôte a déclaré que la question était à l'ordre du jour de l'appel téléphonique du président français Emmanuel Macron le 26 avril avec le président russe Vladimir Poutine.

« Il y a une intensification des processus, qui d'une part est liée au 24 avril, et d'autre part au fait qu'il n'y a pas de progrès sur les prisonniers arméniens et d'autres questions », a-t-il déclaré. « L'objectif est d'intensifier le travail du Groupe de Minsk de l'OSCE », a déclaré Lacôte. « La Russie fait évidemment partie de ce processus, car Moscou est présente au



FONDS ARMÉNIEN DE FRANCE

COMMUNIQUÉ DE PRESSE

Le 12 mai 2021

Ecole secondaire et technique
St. Mesrob de Bourj-Hammoud.

LE FONDS ARMÉNIEN DE FRANCE APPORTE UNE NOUVELLE AIDE DE 100 000 € AUX ARMÉNIENS DU LIBAN

Le Fonds Arménien continue de soutenir les écoles arméniennes au Liban afin d'alléger leur fardeau face aux très graves problèmes sanitaires, économiques, politiques et sociaux du pays. Ainsi, 118 800 \$ (100 000 €) supplémentaires ont été alloués par le Fonds Arménien de France, via le Fonds Arménien mondial Hayastan, à la communauté arménienne du Liban.

En contribuant au versement des salaires des enseignants, cette somme permettra aux 18 écoles arméniennes de ce pays de poursuivre leur activité et d'accueillir le maximum d'enfants, y compris ceux dont les parents ne peuvent plus payer la scolarité.

Une partie de ce montant (l'équivalent de 10 000 \$) sera allouée aux trois quotidiens libano-arméniens «Aztak», «Ararat» et «Zartonk», ainsi qu'à la radio «Vana Tsayn», qui poursuivent leur mission dans des conditions très difficiles.

La nouvelle aide consacrée au Liban fait suite à trois tranches versées par le Fonds Arménien en 2019 et 2020. Elle porte à 743 000 \$ le montant total des aides à la communauté arménienne du Liban par le Fonds.

Le Liban est plongé dans la plus grave crise économique de son histoire. Aux effets de cette crise et de la pandémie s'ajoutent les conséquences de l'explosion du port de Beyrouth, le 4 août dernier, ainsi qu'une impasse politique.

En Syrie, ce sont 376 000 € qui ont été versés par le Fonds Arménien depuis 2013 aux écoles arméniennes, pour couvrir les salaires des enseignants et du personnel administratif.

LE FONDS SOUTIENT LES ÉCOLES ARMÉNIENNES DE FRANCE

Le Fonds Arménien de France consacre 5 % de ses recettes (hors dons dédiés) à aider les écoles arméniennes de France : construction, agrandissement, équipement. Ainsi, lors de son dernier Conseil d'administration, le 5 mai, le Fonds a voté une aide de 15 000 € à l'école Hamaskaïne Tarkmantchatz d'Issy-les-Moulineaux pour des travaux de réfection, sécurisation, mise aux normes et rénovation.

Au total, le Fonds a consacré à ce jour 808 000 € à des projets présentés par les écoles arméniennes de France.



Fonds Arménien de France

BP 12 - 75660 Paris cedex 14 - Tél.: 01 48 83 51 06 - Fax : 01 48 83 53 86

E-mail : info@fondsarmenien.org - www.fondsarmenien.org

AGBU ACT

armenians come together

APPEL AUX VOLONTAIRES



**PARTEZ EN ARMÉNIE ET
SOUTENEZ LES FAMILLES
DÉPLACÉES D'ARTSAKH**

**L'UGAB ORGANISE
PLUSIEURS DÉPARTS :**

6-14 juin 2021

8-16 août 2021

5-13 septembre 2021

MISSIONS

- DISTRIBUTION DE COLIS ALIMENTAIRES
- DISTRIBUTION DE PRODUITS D'HYGIÈNE
- DISTRIBUTION DE PRODUITS DE PREMIÈRE NÉCESSITÉ
- JOURNÉES D'ANIMATION POUR LES ENFANTS

Devenez bénévole !
Inscrivez-vous en envoyant
un email à france@agbu.org



Santé Arménie

**COMMUNIQUÉ
PRESSE**

« Santé Arménie est un collectif de professionnels de la santé qui s'est réuni spontanément dès le début du conflit d'Artsakh en 2020, sous l'égide du Professeur Arsène Mékinian, du service de Médecine Interne de l'hôpital Saint Antoine. Son objectif est d'apporter une aide médicale à l'Arménie aussi bien dans le contexte d'urgence actuelle, que dans le moyen et le long terme, en contribuant à l'amélioration du système de soins médicaux en Arménie. »

Santé Arménie regroupe aujourd'hui plus de 300 médecins et chirurgiens hospitalo-universitaires et libéraux, des paramédicaux de toutes spécialités ainsi que des membres n'appartenant pas aux métiers de la santé. Il regroupe également les représentants de nombreuses associations médicales françaises, telles que HayMed, Transplant to Armenia, UMAF Paris, UMAF Lyon Rhône-Alpes, EliseCare, ASAF, actives depuis plusieurs années en Arménie et en Artsakh.

Santé Arménie s'est aujourd'hui structurée avec un Conseil de Coordination dirigé par le Professeur Arsène Mékinian et composé d'éminents membres de la médecine.

Les groupes de travail (soins des brûlés, réhabilitation, gestion de psycho-traumatismes, ...) rapportent une synthèse au Conseil de Coordination composé des Professeurs Noël Garabédian (Service ORL - Hôpital Necker), Alec Vahanian (cardiologie - Hôpital Bichat), Arsène Mekinian (Médecine Interne - Hôpital St Antoine), Laurent Papazian (Réanimation - Hôpital Nord Marseille) et du Docteur Nadia Gortzounian (Présidente UGAB France).

Santé Arménie a dû dans un premier temps, en urgence, lancer des projets liés aux poly-traumas de guerre, à la gestion de la douleur et du stress post-traumatique, à la réhabilitation des locaux pour la rééducation...

**+300 médecins
franco-arméniens
bénévoles**

**5 grands
programmes**

**+de 12 missions
réalisées**

Les équipes travaillent également sur des projets à moyen et long terme : construction d'usine d'impression de prothèses 3D, la création de services médicaux d'excellence, de dispensaires et de maisons médicales d'appoint, une plateforme de formation continue franco-arménienne ainsi que le premier centre de recherche clinique en Arménie.

L'objectif du collectif Santé Arménie est de contribuer plus largement à l'amélioration de l'offre médicale globale en Arménie.

CONTACT

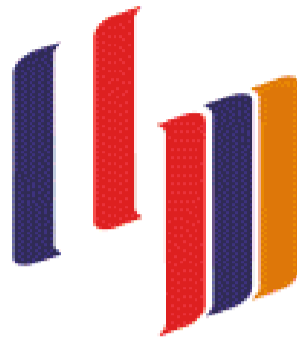
Dr Gérard Hovakimian : +33 (0)6 60 43 59 21
gerard@santearmenie.org

Stephan der Agopian : +33 (0)6 12 38 58 43
stephan@santearmenie.org

Santé Arménie - Agence PROD'AREV
127 rue de Bellevue
92100 Boulogne-Billancourt
www.santearmenie.org

JUIN prochain voyage en Arménie

FONDS
ARMÉNIEN
DE FRANCE



ՖՐԱՆՍԱՅԻ
ՀԱՅԿԱԿԱՆ
ՀԻՄՆԱԴՐԱՄ

21 au 29 juin 2021

ALLER/RETOUR
PARIS-EREVAN
MARSEILLE-EREVAN
(VIA PARIS)



PARTICIPEZ

au prochain **VOYAGE**
du Fonds Arménien de France
en **ARMÉNIE**



DEMANDEZ LE PROGRAMME
OU INSCRIVEZ-VOUS

ICI

Renseignements au
01 48 83 51 06
info@fondsarmerien.org



UNIVERSITÉ FRANÇAISE EN ARMÉNIE

5

FACULTÉS

- Droit
- Marketing
- Gestion
- Finances
- Informatique et mathématiques appliquées

PLUS DE
2500



ALUMNI

plus de 93% des alumni des 3 dernières années sont en activité professionnelle

> **93%**

2

PARTENAIRES
ACADÉMIQUES

- l'Université Jean Moulin Lyon 3 depuis 2005 : univ-lyon3.fr
- l'Université Toulouse 3 Paul Sabatier depuis 2018 : univ-tlse3.fr



UNIVERSITÉ
TOULOUSE III
PAUL SABATIER



ENVIRON

1450

INSCRITS
en Licence, Master et
aux cours préparatoires



Lycée Français Anatole France

Erevan Arménie



2 rue Nar-Dos, 0018 Erevan, Arménie

+374 11 58 36 64

www.lyceefrancais.am

**LE PROVISEUR de combat
DU LYCEE FRANCAIS D'ARMENIE
MONSIEUR C H E K I R**

Ինչու՞ ընտրել Անատոլ Ֆրանսի անվան ֆրանսիական կրթահամալիրը

Ֆրանսիական գերազանց կրթությունը Հայաստանում

- հաստատություն, որն ունի Ֆրանսիայի հանրապետության Արտաքին գործերի և Ազգային կրթության նախարարությունների լիցենզավորում
- արտասահմանում ֆրանսիական կրթության գործակալության (AEFE) անդամ է (522 հաստատություն աշխարհի 139 երկրներում)
- որակավորված ֆրանսիացի և հայ մասնագետների թիմ
- 2-ից 18 տարեկան աշակերտներին ուղղված ամբողջական և համապարփակ կրթական ծրագիր:

Միջազգային կառույց

- ֆրանսիական պաշտոնական ծրագրերին համապատասխանող ուսումնական ծրագիր, որը ներառում է հայոց լեզվի և մշակույթի պարտադիր դասավանդումը
- բազմալեզու կրթություն. 7 լեզուների դասավանդում (ֆրանսերեն, հայերեն, անգլերեն, ռուսերեն, գերմաներեն, իսպաներեն, չինարեն)
- բաց աշխարհընկալում. ավելի քան 12 տարբեր ազգությունների շփում:

Միջազգային հեղինակություն ունեցող մանկավարժություն

- ֆրանսիական Բակալորեա դիպլոմին հանգեցնող ծրագիր, որը ֆրանսիայում, Հայաստանում և աշխարհում ամենուր ուսումը շարունակելու հնարավորություն է ընձեռում
- ֆրանսիական մանկավարժ. աշխարհում ճանաչված ծրագիր
- Եվրամիության լավագույն կրթական ծրագրերի տասնյակի մեջ մտնող ծրագիր (PISA դասակարգում)
- ինքնուրույնության, մտածողության, միասին ապրելու և սոցիալական ներգրավվածության մշակույթ:



Lycée Français
Anatole France



Անատոլ Ֆրանսի անվան ֆրանսիական կրթահամալիր

Նար-Դոս 2, 0018, Erevan | +374 11 58 36 64

info@ecolefrancaise.am | www.ecolefrancaise.am

ARMENIE

EREVAN CENTRE VILLE

RESIDENCE & HOTEL YEZEGUELIAN



24 Studio & Appartement

*Dans le Parc de l'Hotel Congres
Mitoyen de l'Ambassade de France*



CUISINE

RESERVATION EREVAN

Mr Mher :

**00 374 91 57 01 70
(WhatsApp et Viber)**

Mr Martun :

**00 374 91 47 02 44
(WhatsApp et Viber)**

Mail:

yezeguelian@aol.com

BUREAU PARIS

Accueil à l'Aéroport GRATUIT

**Un accueil chaleureux
Gardinnage 24h/24
Cuisine-Réfrigérateur
Coffre - TV - Café - Bar
BAR GRATUIT**

**34, Avenue des Champs-Élysées PARIS 8e
Audrey : 06 76 26 29 43 - 01 43 - 59 66 72**

**A la même adresse
UNION DES FRANCAIS DE L'ÉTRANGER
Président Fondateur
Raymond Yezéguelian : 06 63 54 22 30**

Citations

Aucune paix n'est possible tant qu'il y a en vous des luttes, des tensions, de la peur. Comment peut-il y avoir la paix sur terre si c'est la guerre en vous ?

Sai Maa

Soutenir la paix contre la guerre cela équivaut à soutenir la raison contre la folie.

Edmond Thiaudière

Pourquoi le président de l'Assemblée générale des Nations Unies agit-il en tant que porte-parole de la Turquie ?



Par Harut Sassounian
Éditeur,
The California Courier

L'Assemblée générale des Nations Unies a tenu une réunion le 5 mai 2021 sur le thème «Dialogue interactif pour commémorer et promouvoir la Journée internationale du multilatéralisme et de la diplomatie pour la paix». La réunion a généralement lieu le 24 avril, date désignée par l'ONU pour célébrer «le multilatéralisme et la diplomatie pour la paix». Les délégués de l'ONU de nombreux pays, y compris le représentant de l'Arménie, ont fait des remarques lors de la réunion présidée par le président de l'Assemblée générale, Volkan Bozkir, un ancien diplomate turc, et le secrétaire général de l'ONU Antonio Guterres. Davit Knyazyan, Représentant permanent adjoint de la Mission arménienne auprès des Nations Unies à New York, a fait la déclaration suivante au cours de la réunion: «L'Arménie est fermement attachée à un multilatéralisme efficace fondé sur les buts et principes de la Charte des Nations Unies, y compris le non-recours à la force ou la menace de la force et le règlement pacifique des différends. Le 24 avril est le jour où le peuple arménien et rend hommage aux victimes du génocide arménien, ce qui est un rappel brutal que la crise de l'ordre international peut conduire à des crimes atroces. «Les défis mondiaux causés par la pandémie sont un test du multilatéralisme. Au milieu de la croissance du discours de haine, de la militarisation de la pandémie pour déclencher des guerres et violer les droits de l'homme et la justification des génocides passés, les Nations Unies devraient servir de gardienne du droit international, des buts et principes de la Charte des Nations Unies et des valeurs de l'humanité. Le renforcement des capacités des Nations Unies pour prévenir et

relever ces défis est crucial pour le respect des droits de l'homme et de la dignité humaine. «Nous voudrions demander aux chefs des principaux organes des Nations Unies: quelles mesures peuvent être identifiées pour renforcer les mécanismes de prévention des Nations Unies afin de faire face à la montée du discours de haine, au déni et à la justification des crimes atroces passés? Et deuxièmement, comment garantir une réponse efficace du système des Nations Unies à l'incitation à la violence et aux crimes identitaires pour des motifs ethniques et religieux? » Après de brèves remarques du Secrétaire général de l'ONU, le Président de l'Assemblée générale, Volkan Bozkir, a répondu à la déclaration du représentant arménien: «En réponse à mon distingué collègue arménien [répondu en partie par le Secrétaire général], le génocide est un crime spécifiquement défini dans la Convention des Nations Unies de 1948 sur la prévention et la répression du crime de génocide. Ce qui constitue un génocide et comment cela est déterminé sont clairement établis dans la Convention. En conséquence, le crime de génocide doit être déterminé par un organe judiciaire compétent. En d'autres termes, pour qualifier un incident de génocide, un tribunal international compétent doit prendre une décision à cet effet. La position de l'ONU sur ce qui constitue un génocide est naturellement conforme à la Convention, et elle a été répétée à maintes reprises par des responsables de l'ONU dans le passé et, plus récemment, il y a deux semaines par le porte-parole du Secrétaire général, qui a réitéré ce génocide. doit être déterminée par un organe judiciaire approprié, en ce qui concerne l'ONU. » La déclaration de M. Bozkir pose plusieurs problèmes. Tout d'abord, il a répondu aux remarques de l'Arménie plus comme un diplomate turc que comme président de l'Assemblée générale, en violation des normes de sa position onusienne.

EREVAN - CENTRE RESIDENCE YEZEGUELIAN

location appartements
tout confort avec cuisine, Wifi,
accueil français

250 euros la semaine

Tél.: + 37491 73 91 91
+ 37491 57 01 70

Centre ville
dans le Parc
de l'Hôtel Congress

Mail: yezeguelian@aol.com



Association Franco-Arménienne de Communication

Administration et studios :

41 rue des écoles 94140 Alfortville
e-mail : aypradio@wanadoo.fr
Siège : 17 rue Bleue 75009 Paris
www.aypfm.com



Henri Papazian



Président de Noyan Tapan Media Holding:
Tigran Haroutiunian
Rédacteur en chef de Noyan Tapan:
Gayané Arakélian
Rédacteur en chef: Haroutiun Khatchatrian
Directeur de Publication: Marina Harutyunyan
Traductrice: Nona Petrossian
ISSN 1829-0604

Editeur: NT Holding LTD
Date et N° de Régistre: 15.12.1995; 273.110.00512
Tirage: 1500 exemplaires - version papier
15.600 exemplaires - version électronique en pdf
Adresse en Arménie :
28 Rue Isahakian, Erevan, 0009, RA
Tel: (37460) 27-64-62, Fax: (37460) 27-64-61
Adresse en France :
Maison de l'Arménie, PARIS 17e -95 Bid
Gouvion, France Tél.: (+33) 01 43 59 66 72
1146 E Lexington Dr #112Glendale, CA,
USA, 91206, Tel.: (1 818) 646 10 72
URL: www.nt.am
Adresse aux Etats-Unis :
E-mail: contact@nt.am

L'Édition Française
de Noyan Tapan
est publiée par
Mr. Raymond Yezéguelian
E-mail :
Raymond.yezeguelian@gmail.com